

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*

## EN ESTA EDICIÓN:

- Mes de agradecimiento a la junta escolar
- Aspectos destacados de la junta escolar
- Elks Adolescente del Mes
- Ganadores del Premio Impacto Comunitario
- Profesor sin neumáticos Les Schwab
- Sesión de escucha de SHSD
- Vacantes del Comité de Presupuesto
- NO HAY CLASES 2.2.2024

## ENERO ES EL MES DE APRECIACIÓN DE LA JUNTA ESCOLAR

Únase a nosotros para celebrar las innumerables horas que estos voluntarios electos brindan a nuestra comunidad. Durante nuestra reunión de la Junta Escolar del 24 de enero, el Distrito reconoció a cada miembro de la junta por sus contribuciones y les agradeció por su apoyo inquebrantable a los niños y al personal del Distrito Escolar de St. Helens.

Aunque estamos haciendo un esfuerzo especial durante enero para mostrar agradecimiento a los miembros de nuestra junta escolar, reconocemos que sus contribuciones reflejan un esfuerzo de su parte durante todo el año. Son personas dedicadas y comprometidas a mejorar el rendimiento estudiantil y luchar por lo mejor para todos nuestros estudiantes.

Agradecemos a nuestra increíble, dedicada y trabajadora Junta Escolar del Distrito Escolar de St. Helens.



*Thank You*

**Bill Amos  
Ryan Scholl  
Trinity Monahan  
Kellie Smith  
Melody Killens  
Lucie Polvogt**

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*



Enero es el Mes de Agradecimiento a la Junta Escolar y queremos aprovechar este momento para destacar a uno de nuestros increíbles miembros de la junta escolar, Kellie Smith.

Kellie Smith, residente del condado de Columbia durante la mayor parte de su vida, se encuentra en su tercer mandato y décimo año como miembro de la junta del distrito escolar de St. Helens.

Al hablar con Kellie sobre por qué decidió convertirse en miembro de la junta escolar, afirmó: "Simplemente, quería marcar la diferencia. Como protector, también necesitaba saber que las personas en la cima realmente se preocupaban por las necesidades, los deseos, la seguridad y el bienestar de nuestros niños y nuestro personal".

Cuando se le preguntó de qué estaba más orgullosa mientras estaba en la junta escolar, Kellie dijo: "Me encanta la pasión del personal, de los padres y de los estudiantes. Comunicarse con personas que están en su mejor momento y, a veces, en su peor momento es lo que hace que este "trabajo" sea real. Nuestra comunidad escolar está llena de personas muy apasionadas que ponen a los niños en primer lugar; Estoy muy orgulloso de ellos".

*¡Gracias Kellie por tu servicio!*

**VIDEO DEL MES DE RECONOCIMIENTO DE LA JUNTA DIRECTIVA**

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*



Enero es el Mes de Agradecimiento a la Junta Escolar y queremos aprovechar este momento para destacar a uno de nuestros increíbles miembros de la junta escolar, Melody Killens.

Melody Killens, residente del condado de Columbia durante 58 años, ha sido miembro de la junta del distrito escolar de St. Helens durante veintidós años.

Al hablar con Melody sobre por qué decidió convertirse en miembro de la junta escolar, afirmó: “¡Porque amo las escuelas de St. Helens!

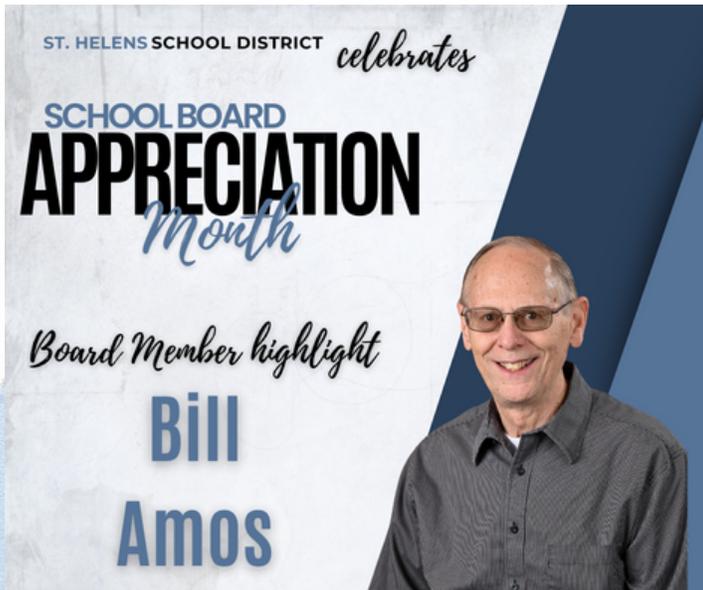
Crecí aquí amando todos los aspectos de la experiencia escolar, desde el personal hasta los estudiantes. ¡Incluso soy uno de los pocos que amaba a todos los directores! Sin embargo, por suerte para mí, el Sr. Olmscheid, el Sr. Hogan y el Sr. Freeburn fueron increíbles, ¡pero probablemente nunca soñaron que me convertiría en miembro de la junta escolar 14 años después de graduarme y estaría a cargo!

Cuando se le preguntó de qué estaba más orgullosa mientras estuvo en la junta escolar, Melody dijo: “¡Estoy muy orgullosa del personal aquí! Nuestro distrito ha pasado por muchas cosas, desde la construcción constante de nuevos edificios desde 1992, cuando McBride fue reemplazada por el incendio, hasta nuestro trabajo actual en la escuela secundaria. Además, nuestro personal de la década de 1970 permaneció aquí durante más de 30 años, desde principios de la década de 2000 hasta nuestros nuevos miembros del personal. ¡Muchos son exalumnos y vienen a trabajar aquí durante toda su carrera! Durante estos años, también, seguimos creciendo aquí en St. Helens, haciendo que el tamaño de las clases sea un tema continuo, ¡pero siempre atendido por tantas personas a quienes les importa! Ahora mismo, creo, es uno de los mejores momentos que nuestro distrito haya tenido, con una junta escolar increíble, el Superintendente Stockwell, los directores y los maestros, todos trabajando muy duro. ¡No podría pedir más!”

*¡Gracias Melodía por tu servicio!*

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*



Enero es el Mes de Agradecimiento a la Junta Escolar y queremos aprovechar este momento para destacar a uno de nuestros increíbles miembros de la junta escolar, Bill Amos.

Bill Amos, residente del condado de Columbia desde 1970, ha sido miembro de la junta del distrito escolar de St. Helens durante más de nueve años.

Al hablar con Bill sobre por qué decidió convertirse en miembro de la junta escolar, afirmó: "Para mí, siempre se ha tratado de lo que es mejor para nuestros estudiantes, así que solicité un puesto vacante cuando vi en el Chronicle que las cosas estaban bien. no va bien. Tenía la esperanza de poder ser útil sin ser demasiado disruptivo".

Cuando se le preguntó de qué estaba más orgulloso mientras estaba en la junta escolar, Bill afirmó: "Estoy orgulloso del hecho de que hemos recuperado la confianza de la comunidad, como lo demuestra su increíble apoyo a nuestros estudiantes y nuestras escuelas; tanto ahora como en el futuro. Nuestros maestros y personal de apoyo están haciendo un gran trabajo, utilizando métodos innovadores, en los momentos más desafiantes, mientras ayudan a preparar a nuestros estudiantes para sus proyectos futuros. Hay mucho que celebrar".

***¡Gracias Bill por tu servicio!***

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

Aprende, Conéctate, Comprométete



## ALCES ADOLESCENTES DEL MES DAKOTA HARRIS

St. Helens High School se complace en anunciar a Dakota Harris como la Adolescente del mes de enero de Elks.

Dakota es una estudiante-atleta muy conocida y querida, participa en tres deportes durante el año escolar y se ofrece como voluntaria cuando se necesita ayuda. Cuando escuchó por primera vez que había sido elegida, se sintió extremadamente sorprendida y halagada.

Dakota participa en voleibol en la primavera, es directora de equipo de baloncesto masculino en el invierno y golf en la primavera. La entrenadora Kali Moore de voleibol universitario femenino dice: "Dakota muestra determinación para luchar por el éxito en todo lo que encuentra". El director deportivo de la escuela secundaria, Ted Hirning, dice: "Dakota muestra una sólida ética de trabajo, integridad y compromiso en todo lo que hace".

Como voluntaria para el Disney Grad Trip en Halloweentown y el stand Safe and Sober en el recinto ferial para la carrera costera, Harris dice que fueron experiencias increíbles y que aprendió mucho y conoció a mucha gente de todo el mundo.

El entrenador Mo, del equipo universitario de baloncesto masculino, dice: "Es muy desinteresada y realmente antepone a los demás a ella misma. Ella lidera con acciones, no con palabras. Ella es mi mano derecha y es muy difícil imaginar el programa sin ella". A Harris le encanta conocer gente nueva y experimentar cosas nuevas, y dice que se considera extrovertida y amigable, algo con lo que sus compañeros, maestros y entrenadores estarían de acuerdo.

A Dakota le gusta estar al aire libre en su tiempo libre, como conducir por carreteras secundarias, cazar, hacer fogatas y salir con sus amigos. Para planes futuristas, está considerando el sector inmobiliario y está muy interesada en la silvicultura. El Sr. Reed de St. Helens High School afirma: "Dakota es una gran estudiante, muy brillante y amigable. Sus compañeros de clase la respetan y será un gran éxito en sus años futuros después de la secundaria".

***¡Felicidades Dakota!***

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*

## ***Ganadora del Premio al Impacto Estudiantil en la Comunidad Hayley VanWinkle***



Durante la reunión de la junta celebrada el 24 de enero de 2024, Melody Killens, presidenta de la junta escolar, junto con otros miembros de la junta escolar y el superintendente Stockwell, entregaron a Hayley VanWinkle, estudiante de la escuela secundaria de Plymouth, el Premio al Impacto en la Comunidad Estudiantil. Hayley recibió este honor en reconocimiento a su dedicación y profesionalismo ejemplares mientras se desempeñaba como estudiante en prácticas.

A lo largo de su tiempo como estudiante en prácticas, Hayley ha demostrado constantemente un corazón genuino para los demás. Su compasión y empatía la convierten en un miembro destacado del equipo y contribuye positivamente a la atmósfera general en la oficina central.

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

Aprende, Conéctate, Comprométete



## **Hayley Van Winkle**

Después de haber dedicado tres períodos de clase al día a sus prácticas, Hayley aborda sus responsabilidades con la máxima profesionalidad. A pesar de ser estudiante, asume sus deberes como si fueran un trabajo real, mostrando un nivel de madurez y responsabilidad superior a su edad. Este compromiso no sólo refleja su ética de trabajo sino que también agrega un enorme valor al entorno de la oficina.

La excelencia de Hayley se refleja en su capacidad para realizar una variedad de tareas. Ya sea respondiendo preguntas o abordando problemas que se le presentan, ella maneja cada situación con gracia y competencia. Su confianza es evidente en la forma en que aborda los desafíos, demostrando una resiliencia que es verdaderamente inspiradora.

Hayley ha demostrado ser una gran incorporación a nuestro equipo. Su profesionalismo, dedicación y actitud positiva la convierten en una estudiante en prácticas ejemplar.

Queremos expresar nuestro reconocimiento y gratitud a Hayley. Su impacto va más allá de su función y deja una impresión duradera en todos los que tienen la suerte de trabajar junto a ella.

**¡Felicitaciones, Hayley!**

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*

## ***Ganador del Premio al Impacto Comunitario del Personal Scott Pieper***



Durante la reunión de la junta celebrada el 24 de enero de 2024, Melody Killens, presidenta de la junta escolar, junto con otros miembros de la junta escolar y el superintendente Stockwell, entregaron al maestro de la escuela secundaria St. Helens, Scott Pieper, el premio al impacto comunitario del personal. Scott recibió este honor en reconocimiento a su dedicación y pasión por apoyar el éxito y el desarrollo de sus estudiantes.

Scott es un maestro dedicado que se enorgullece de estar disponible cuando es necesario, razón por la cual generalmente es el primero en llegar al edificio y uno de los últimos maestros en salir del edificio al final del día. Su compromiso con la educación va más allá de las responsabilidades típicas del aula, como lo demuestra su tutoría de tres maestros STEAM (Ciencia, Tecnología, Ingeniería, Artes y Matemáticas) durante los últimos cuatro años en nuestras nuevas instalaciones.

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*



## ***Scott Pieper***

El impacto de Scott trasciende la relación tradicional profesor-alumno. Su pasión por el aprendizaje es evidente, especialmente cuando observa a los estudiantes completar proyectos o dominar tareas complejas con las herramientas en nuestras aulas STEAM. Este entusiasmo contagioso establece un entorno en el que los estudiantes no sólo participan sino que se motivan a sumergirse y comprender los temas que tienen ante sí.

Scott tiene pasión por aprender y brindar educación de la mejor calidad a sus estudiantes. Esto se desprende del anuncio más reciente de que Scott recibió una mini subvención Makerspace del NW STEM Hub, que permite a sus beneficiarios crear o ampliar sus espacios escolares.

Estamos agradecidos por la pasión de Scott y la experiencia que aporta a St. Helens Middle School. Es un miembro invaluable de nuestro equipo y su dedicación y compromiso con St. Helens Middle School y sus estudiantes son encomiables.

**¡Felicitaciones, Scott!**

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*

## ***Ganadora del Premio Impacto Comunitario Shanna Duggan***



Durante la reunión de la junta celebrada el 24 de enero de 2024, Melody Killens, presidenta de la junta escolar, junto con otros miembros de la junta escolar y el superintendente Stockwell, entregaron a Shanna Duggan, miembro de la comunidad de St. Helens, el Premio al Impacto Comunitario. Shanna recibió este honor en reconocimiento a su compromiso inquebrantable de garantizar una programación asequible y accesible para la comunidad de St. Helens.

Desde que la ciudad de St. Helens y el distrito escolar de St. Helens unieron fuerzas por primera vez como socios comunitarios en 2018, Shanna ha sido una fuerza impulsora y un miembro integral de esta asociación exitosa.

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*



## **Shanna Duggan**

Con una visión compartida de brindar un programa de recreación optimizado y muy necesario para la comunidad de St. Helens, Shanna se sumergió en la creación de programación accesible para estudiantes y miembros de la comunidad.

En 2023, esta asociación condujo a la asignación de \$1,178,590 en fondos para el programa extraescolar del Centro de Aprendizaje Comunitario del Siglo XXI, que respaldará el programa durante los próximos cinco años, asegurando su crecimiento e impacto continuos.

Este logro monumental no habría sido posible sin la visión y dedicación de Shanna Duggan y el ex director Matt Doyle, quienes encabezaron el proceso de redacción de la subvención.

Ella es una luz brillante en la comunidad de St. Helens y tiene un corazón para unir a sus miembros y construir un sentido de comunidad. Queremos expresar nuestra profunda gratitud a Shanna Duggan por su inquebrantable compromiso y dedicación a la comunidad de St. Helens, su impacto positivo y sus sinceros esfuerzos para fomentar un sentido de comunidad entre los residentes de St. Helens.

**¡Felicitaciones, Shanna!**

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*



## Profesor sin neumáticos Les Schwab

Jennifer Bartocci desempeña muchas funciones únicas en el distrito, apoyando a los estudiantes y sus familias, incluida la función de enlace de estudiantes de McKinney Vento y Foster. Trabaja sin esfuerzo con socios comunitarios y recursos del distrito para garantizar que se aborden y atiendan las necesidades individuales de estos estudiantes.

Ella apoya a los jóvenes no acompañados reuniéndose con ellos periódicamente, escuchando atentamente sus necesidades y trabajando individualmente con ellos para que puedan alcanzar el objetivo de graduarse de la escuela secundaria.

A pesar de su apretada agenda, Jennifer se reúne con los estudiantes para ayudarlos a crear currículums y a gestionar las solicitudes universitarias y laborales, fomentando su viaje hacia la autosuficiencia y el éxito como adultos.

Su cuidado, compasión y dedicación a este trabajo son admirables y tenemos suerte de tenerla como parte del equipo educativo del Distrito Escolar de St. Helens.

***¡Felicidades, Jennifer!***

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*

## **GUARDE LA FECHA: Sesión de escucha de SHSD 2.1.2024**

En nuestro compromiso de involucrarnos activamente con nuestra comunidad y buscar aportes significativos, el Distrito Escolar de St. Helens ha planificado cuatro sesiones de escucha en todo el distrito. Estas sesiones son una oportunidad para que usted interactúe directamente con el personal del distrito escolar en un foro abierto.

No habrá una agenda predefinida para estas reuniones. En cambio, le brindarán una plataforma para discutir asuntos relacionados con el distrito, compartir sus pensamientos o expresar inquietudes. Sus comentarios son invaluable y creemos que las conversaciones abiertas y honestas nos ayudarán a servir mejor a nuestros estudiantes, familias y a la comunidad.

Estamos entusiasmados de colaborar con usted para mejorar nuestro distrito escolar y esperamos que pueda asistir a la segunda de las cuatro sesiones de escucha del distrito.



*You're Invited!*

**1 de febrero de 2024**

**6:00 p. m. - 7:00 pm.**

**Escuela secundaria de  
Plymouth  
470 calle 16 norte**

# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*



## Vacantes del Comité de Presupuesto

El Distrito Escolar No. 502 de St. Helens está buscando candidatos para tres (3) vacantes en el Comité de Presupuesto del Distrito. Cada mandato tiene un nombramiento inicial de tres años. Debido a la renuncia a mitad de período de algunos titulares de cargos, no a todas las vacantes les queda un período completo de tres años.

Cada trimestre requiere la asistencia a varias reuniones nocturnas durante el transcurso del año. Las solicitudes están disponibles para recoger en la Oficina del Distrito Escolar de St. Helens, 474 North 16th Street, St. Helens, Oregon, o se aceptarán en línea hasta el cierre de operaciones el viernes 1 de marzo de 2024.

En el caso de múltiples solicitantes, la Junta entrevistará a las personas interesadas en la reunión de la junta el miércoles 13 de marzo de 2024.

**Para obtener más información o postularse,**  
**HAGA CLIC AQUÍ**

**REMINDER**



**NO HAY  
CLASES**

**viernes 2 de  
febrero**



# Listo Freddy EVENTOS - 2024

**Abierto a todos los estudiantes que ingresarán  
a kinder en 2024-25**

**10 DE FEBRERO**

**Listo para kinder - evento 1**

9:30-11 am, en la escuela primaria de Lewis & Clark



**9 DE MARZO**

**Listo para kinder - evento 2**

9:30-11 am, en la escuela primaria de McBride

**6 DE ABRIL**

**Listo para kinder - evento 3**

9:30-11 am, en la escuela primaria de Columbia City

**1 DE MAYO**

**La Bienvenida a kinder**

5:30-7 pm, McBride, Lewis & Clark, Columbia City (vaya al lugar donde su estudiante asistirá a la escuela)

**17 DE MAYO**

**Barbacoa Familiar/Noche de cine**

5:30-7 pm, en la escuela primaria de McBride

**Por favor RSVP en:**

**<https://forms.gle/9C3mXi9YXQQDBQSYA>**

**O escanea el código QR**



# EDICIÓN DE BUENAS NOTICIAS SHSD

*Aprende, Conéctate, Comprométete*



## **¡Te esperan emocionantes oportunidades de empleo!**

Únase al Distrito Escolar de St. Helens y explore nuestras vacantes laborales actuales. Si estás ansioso por ser parte de un equipo excepcional, ¡descubre lo que tenemos reservado para ti!

Para obtener una lista completa de los requisitos o para postularse, consulte nuestras ofertas de trabajo en <https://sthelens.tedk12.com//hire/Index.aspx>.

Las preguntas pueden dirigirse al Director de Recursos Humanos, Pete Moshinsky, en [petem@sthelens.k12.or.us](mailto:petem@sthelens.k12.or.us)

## **Suplentes**



El Distrito #502 de St. Helens utiliza los servicios de ESS para la contratación y colocación de sustitutos en nuestro distrito. Si desea obtener más información, llame al 1-866-208-7454 o visite <https://www.ess.com>. Este sitio contiene información sobre los requisitos para ser suplente así como qué puestos están abiertos actualmente.